



Ассамблея государств-участников

Distr.: General
11 September 2003
Russian
Original: English

Вторая сессия

Нью-Йорк

8–12 сентября 2003 года

Пункт 4(b) повестки дня

**Полномочия представителей государств-участников
на второй сессии: доклад Комитета по проверке
полномочий**

Доклад Комитета по проверке полномочий

Председатель: г-н Деян **Шахович** (Сербия и Черногория)

1. На своем 1-м пленарном заседании 3 сентября 2002 года Ассамблея государств — участников Римского статута Международного уголовного суда в соответствии с правилом 25 правил процедуры Ассамблеи государств-участников назначила для своей первой сессии Комитет по проверке полномочий, в который вошли следующие государства-участники: Бенин, Гондурас, Ирландия, Парагвай, Сербия и Черногория, Словения, Уганда, Фиджи и Франция.
2. В связи со второй сессией Ассамблеи государств-участников Комитет по проверке полномочий провел одно заседание 11 сентября 2003 года.
3. Комитет имел в своем распоряжении памятную записку Генерального секретаря от 9 сентября 2003 года, касающуюся полномочий представителей государств — участников Римского статута Международного уголовного суда на второй сессии Ассамблеи государств-участников. Представитель Юрисконсульта сделал заявление в связи с памятной запиской Генерального секретаря, в котором он, в частности, дополнил содержащуюся в ней информацию.
4. Согласно пункту 1 памятной записки и относящемуся к ней заявлению, на момент проведения заседания Комитета по проверке полномочий официальные полномочия представителей на второй сессии Ассамблеи государств-участников по форме, предусмотренной правилом 24 правил процедуры, были получены от следующих 40 государств-участников: Австралии, Австрии, Бельгии, Болгарии, Венгрии, Германии, Греции, Дании, Иордании, Ирландии, Исландии, Испании, Италии, Камбоджи, Латвии, Лихтенштейна, Люксембурга, Маврикия, Маршалловых Островов, Новой Зеландии, Норвегии, Объединенной Республики Танзании, Польши, Португалии, Республики Корея, Румынии, Сенегала, Сент-Винсента и Гренадин, Сербии и Черногории, Словакии, Слове-



нии, Уругвая, Фиджи, Финляндии, Франции, Хорватии, Швейцарии, Швеции, Эстонии и Южной Африки.

5. Согласно пункту 2 памятной записки и относящемуся к ней заявлению, на момент проведения заседания Комитета по проверке полномочий информацию о назначении своих представителей на второй сессии Ассамблеи государств-участников направили Генеральному секретарю в сообщениях глав государств и правительств или министров иностранных дел по каналам телеграфной или факсимильной связи или в письмах или вербальных нотах соответствующих постоянных представительств следующие 50 государств-участников: Албания, Андорра, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Афганистан, Барбадос, Белиз, Бенин, Боливия, Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, бывшая югославская республика Македония, Венесуэла, Габон, Гамбия, Гана, Гондурас, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминика, Замбия, Канада, Кипр, Колумбия, Коста-Рика, Лесото, Литва, Малави, Мали, Мальта, Монголия, Намибия, Науру, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Панама, Парагвай, Перу, Самоа, Сан-Марино, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Тимор-Лешти, Тринидад и Тобаго, Уганда, Центрально-африканская Республика и Эквадор.

6. Председатель рекомендовал Комитету признать полномочия представителей всех государств-участников, упомянутых в вышеупомянутой памятной записке и в относящемся к ней заявлении, при том понимании, что официальные полномочия представителей государств-участников, перечисленных в пунктах 5 и 6 настоящего доклада, будут представлены Генеральному секретарю как можно скорее.

7. По предложению Председателя Комитет принял следующий проект резолюции:

«Комитет по проверке полномочий,

проверив полномочия представителей на второй сессии Ассамблеи государств — участников Римского статута Международного уголовного суда, указанных в пунктах 4 и 5 настоящего доклада;

признает полномочия представителей соответствующих государств-участников».

8. Проект резолюции, предложенный Председателем, был принят без голосования.

9. Затем Председатель предложил Комитету рекомендовать Ассамблее государств-участников принять проект резолюции (см. пункт 11 ниже). Предложение было принято без голосования.

10. С учетом вышеизложенного настоящий доклад представляется Ассамблее государств-участников.

Рекомендация Комитета по проверке полномочий

11. Комитет по проверке полномочий рекомендует Ассамблее государств — участников Римского статута Международного уголовного суда принять следующий проект резолюции:

«Полномочия представителей на второй сессии Ассамблеи государств — участников Римского статута Международного уголовного суда»

Ассамблея государств — участников Римского статута Международного уголовного суда,

рассмотрев доклад Комитета по проверке полномочий и содержащуюся в нем рекомендацию,

утверждает доклад Комитета по проверке полномочий».
